

Pizzicato Five, Rock N' Roll

(Konishi)

Translators: Sound of Music LN, Ted Mills

nagai vacances ga
moshimo toreta nara
saa, sugu ni dekakemasho
trunk hitotsu de
tonikaku nan e
kuruma wo tobashite
watashi no koto nante
daremo shiranai tokoro e

furui record ya
fuku wa zenbu sutete
saa, sugu ni dekakeru no
tatta hitori de
umibe no machi made
kuruma wo tobashite
onboro radio de
rock n' roll wo narashite

anata no shiranai
dokoka de sugosu no

saa, sugu ni dekakeru no
trunk hitotsu de
futsuka futaban
kuruma wo tobashite
ohiru gohan wa
sandwich dake de sumasusete

anata no shiranai
dokoka de sugosu no

nagai vacances ga
honto ni toretara
saa, sugu ni dekakemasho
tatta hitori de
tonikaku dokoka e
kuruma wo tobashite
onboro radio de
rock n' roll mitai ni

anata no shiranai
dareka to kurasu no

If I can get
a long vacation
let me leave right away
with just a trunk
anyhow, i'd drive fast
to the south
to a place where nobody
knows me

throwing out all the
old records and clothes
let me leave right away,
just by myself
driving fast to a
beachside town

playing rock n' roll
on the old radio

I'm gonna live somewhere
you don't know

I'm gonna leave right away,
with just one trunk
driving fast for
two days and two nights
having just a sandwich
for lunch

I'm gonna live somewhere
you don't know

If I can really
get a long vacation
let me leave right away,
all by myself
anyway, driving fast
somewhere
just like rock n' roll
on the old radio

I'm gonna live with
someone you don't know